

2020

# Electric Bikes

Suplemento del manual del usuario



## WARNING

LEA ESTE SUPLEMENTO Y EL MANUAL DEL USUARIO DE SU BICICLETA CANNONDALE.

Ambos contienen información de seguridad importante. Guárdelos para futuras consultas.

**cannondale**

## Mensajes de seguridad

En este suplemento la información especialmente importante se presenta de la siguiente forma:




### **WARNING**

Indica una situación peligrosa que si no se evita puede causar la muerte o lesiones graves.

### **AVISO**

Indica precauciones especiales que deben tomarse para evitar daños.

Se utilizan los siguientes símbolos en este manual:

Símbolo	Nombre	Descripción
	Grasa sintética NGLI-2	Aplique grasa sintética NGLI-2.
	Pasta para carbono	Aplique pasta para carbono (pasta de fricción) KF115/
	Fijador de roscas extraíble de potencia media	Aplique Loctite® 242 (azul) o un producto equivalente.

## Suplementos Cannondale

Este manual es un “suplemento” al **Manual de Usuario de su Bicicleta Cannondale**.

Este suplemento ofrece información adicional y específica sobre seguridad, mantenimiento e información técnico, para un modelo específico. Puede ser uno de los suplementos/manual más importantes sobre su bicicleta; lea y comprenda toda la información detallada en este suplemento.

Contacte con su Distribuidor Autorizado Cannondale inmediatamente si usted necesita algún manual o suplemento, o si tiene cualquier consulta sobre su bici. También nos puede contactar utilizando la información de contacto apropiada para su país/región/ciudad.

Es posible descargar cualquier manual/suplemento en formato Acrobat PDF desde nuestro sitio web: [www.cannondale.com](http://www.cannondale.com)

## Su Distribuidor Autorizado Cannondale

Para asegurarse de que la bicicleta es un mantenimiento correcto, y que proteja las garantías aplicables, por favor coordinar todos los servicios y mantenimiento a través de su distribuidor autorizado Cannondale.

### NOTIFICACIÓN

Servicio no autorizado, mantenimiento o piezas de repuesto pueden causar serios daños y anular la garantía.

## Contactar con Cannondale

### Cycling Sports Group Europe B.V

Correo: Postbus 5100  
 Visitas: Hanzepoort 27  
 7570 GC, OLDENZAAL, Países Bajos

[www.cannondale.com](http://www.cannondale.com)

### Cannondale USA

Cycling Sports Group, Inc.  
 1 Cannondale Way, Wilton CT, 06897, EE. UU.  
 1-800-726-BIKE (2453)

## CONTENIDO

### Cannondale Electric Bike - (E-Bike)

Identificación .....	2
Información Sobre Seguridad .....	3-7
Mantenimiento .....	8-9
Notas/Apuntes.....	10
Apendice de Modelos .....	11-20

### Sistema de Pedaleo Asistido

El manual del propietario, manual del fabricante e instrucciones de operaciones y mantenimiento están disponibles a través de descarga electrónica (en formato Adobe Acrobat PDF) desde nuestro sitio web. Descargue y lea esos manuales ANTES de manejar la bicicleta.

### ADVERTENCIA

No manipular su E-Bike hasta haber leído y entendido los manuales del fabricante y sus instrucciones.

Por favor vaya a la sección “APENDICE DE MODELOS” de este suplemento para encontrar la información sobre como descargar los manuales del fabricante del drive-assist system

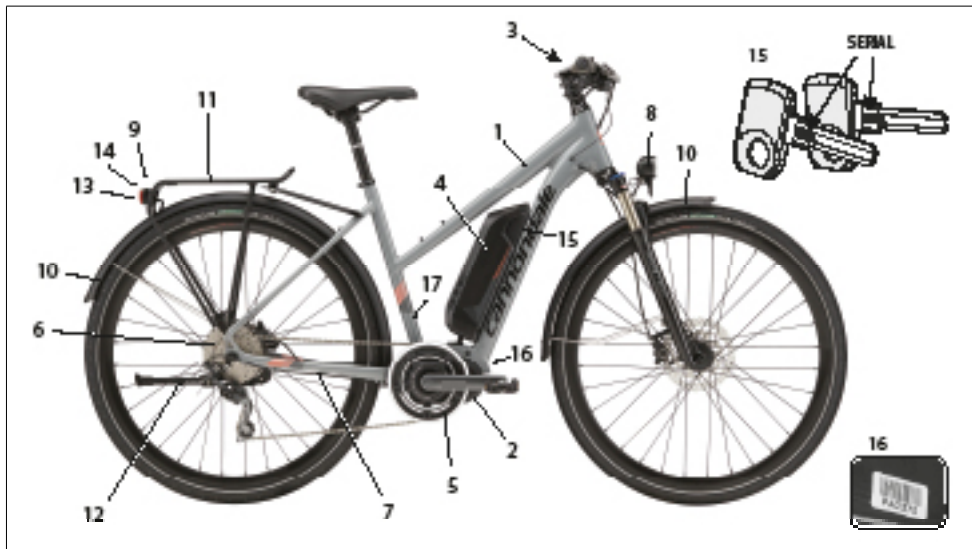
También debe visitar la sección SOPORTE en nuestro sitio web y seleccionar el modelo de su bicicleta:

[www.cannondale.com/Europe/Support/OwnerManuals/E-Series.aspx](http://www.cannondale.com/Europe/Support/OwnerManuals/E-Series.aspx)

## IDENTIFICACIÓN

### Piezas de una E-Bike

Debajo se muestra un ejemplo de una E-Bike. El modelo real de su bici y accesorios (p.e. luces, guardabarros, portabultos, caballete) pueden ser diferentes



- |  |                         |                            |                    |
|--|-------------------------|----------------------------|--------------------|
| 1 Cuadro                                   | 5 Plato delantero       | 10 Guardabarros            | 15 Llave           |
| 2 Motor                                    | 6 Cassette              | 11 Portabultos trasero     | 16 Número de serie |
| 3 Display del motor/<br>consola de control | 7 Sensor del motor/Imán | 12 Caballete               | 17 Etiqueta        |
| 4 Batería del motor                        | 8 Luz delantera         | 13 Porta matrícula         |                    |
|  | 9 Luz trasera           | 14 Luz del Porta matrícula |                    |


### Llaves

El motor se enciende o se apaga usando la llave. Su bicicleta E- series viene equipada con una llave principal y una de recambio, las llaves vienen identificadas con un número de serie. Guarde en un lugar seguro el número de serie de la llave en caso de pérdida o necesitar adquirir una copia. Si sus llaves se perdieran, fueran robadas, o bien le gustaría disponer de llaves de repuesto, por favor contacte con el proveedor de las llaves.

### NOTIFICACIÓN

No monte en la bici con la llave colocada en la cerradura de la batería. siempre retire la llave del candado al aparcar la bici, es fácil perder o que le roben las llaves o incluso romperla accidentalmente dentro de la cerradura.

### Información de llaves de repuesto según el proveedor:

	<a href="http://www.axasecurity.com/bike-security/">www.axasecurity.com/ bike-security/</a>
	<a href="http://www.abus.com">www.abus.com</a>
	<a href="http://www.trelock.de">www.trelock.de</a>

Record SERIAL here.

# INFORMACIÓN SOBRE SEGURIDAD

## Uso Previsto

Tu bicicleta E-Series cuenta con un sistema de pedaleo eléctrico asistido. No es un ciclomotor ni una motocicleta. En los países de la UE, es conocida legalmente como una bicicleta EPAC o Electrically Powered Assisted Cycle.

El sistema de pedaleo asistido consiste en una unidad de accionamiento, una batería, un sistema de control informático y distintos componentes electrónicos (cables, sensores e interruptores). Tu bicicleta E-Series no tiene los mismos componentes que las bicicletas con pedales corrientes.

Hay muchos tipos diferentes de sistemas de pedaleo asistido para diferentes tipos de usos y de bicicletas. Así como hay varios fabricantes de sistemas de pedaleo asistido (Shimano, Bosch, Yamaha, etc.)

Es importante saber que, cuando el sistema de pedaleo asistido está encendido, la unidad de accionamiento actúa para proporcionar potencia solamente mientras pedaleas. La cantidad de potencia proporcionada por la unidad de accionamiento depende de tu fuerza de pedaleo y del modo/nivel de asistencia que has ajustado en la unidad de control del manillar. En el momento que dejes de pedalear, el asistente de pedaleo se desactiva. En cualquier modo/nivel, la potencia del sistema de pedaleo asistido se reduce progresivamente y se interrumpe cuando la bicicleta alcanza la velocidad de 25 km/h o antes si dejas de pedalear. El sistema se reactiva cuando la velocidad disminuye a menos de 25 km/h siempre que los pedales sigan girando.

Cuando el sistema de pedaleo asistido esté apagado, puedes usar los pedales de la bicicleta con normalidad. El sistema de pedaleo no se activará.

### ADVERTENCIA

**COMPRENDA SU BICI, EL SISTEMA DE ASISTENCIA DE PEDALEO Y EL USO PREVISTO DE AMBOS. UTILIZAR SU BICICLETA DE FORMA INCORRECTA ES PELIGROSO.**

Por favor, lea su **Manual de Usuario de Bicicleta Cannondale** para más información, uso previsto y condiciones 1-5.

**MOTOR:** Usted debe seguir las instrucciones del fabricante relativas a uso apropiado o limitaciones. Por favor consulte los manuales del fabricante, propietario e instrucciones

Por favor consulte el **APENDICE DE MODELOS** de este suplemento para más información

## Sistema de Pedaleo Asistido

### ADVERTENCIA

**INSTRUCCIONES DEL FABRICANTE** - Además de este suplemento, usted debería leer y seguir las instrucciones del fabricante para todos los componentes del sistema de pedaleo asistido

<b>Motor</b>	<b>Batería</b>
<b>Display/Consola de Control</b>	<b>Cargador</b>

Esas instrucciones contienen la información correcta sobre su manipulación, servicio y mantenimiento. Las instrucciones del sistema de pedaleo asistido se pueden encontrar en:

[www.cannondale.com/Europe/Support/OwnerManuals/E-Series.aspx](http://www.cannondale.com/Europe/Support/OwnerManuals/E-Series.aspx)

## Ninguna Modificación

### ADVERTENCIA

**NO MODIFICAR EL SISTEMA DE PEDALEO ASISTIDO DE ESTA BICICLETA DE NINGUNA MANERA Y BAJO NINGUN CONCEPTO.** Hacer esto puede provocar graves lesiones, ponerle en peligro o la violación de leyes locales.

Distribuidores y Usuarios NO DEBEN cambiar, alterar o modificar de ningún modo o manera los componentes originales del sistema de pedaleo asistido de su bicicleta (p.e el ratio de desarrollos (plato delantero/cassette). Intentar "modificar" o "aumentar" la velocidad de la bicicleta es peligroso para el ciclista. Utilice únicamente piezas de repuesto especificadas por Cannondale y/o el fabricante del sistema de pedaleo asistido.

**SI IGNORAS ESTAS ADVERTENCIAS, PODRÁS SUFRIR LESIONES GRAVES, PARÁLISIS O MUERTE.**

## INFORMACIÓN SOBRE SEGURIDAD

### Conformidad/Regulación

#### ADVERTENCIA

**USTED DEBE ACATAR LAS LEYES LOCALES Y CÓDIGO DE CIRCULACIÓN** - Es su responsabilidad conocer y acatar todas las leyes locales y regulaciones necesarias para cumplir con una conformidad legal. La conformidad con la regulación local es crítica para no comprometer la seguridad del propietario de la bicicleta y demás usuarios de las vías y caminos donde se utilice la bicicleta

**A continuación algunas especificaciones importantes relativas a la conformidad con las leyes locales:**

**TIPO DE VEHICULO** - La definición (California, USA) de los diferentes tipos de E-Bikes, etiquetado de E-Bike y uso, áreas de uso legal, incluyendo cualquier equipamiento adicional requerido, registros y restricciones de edad del conductor aplicables.

**CATEGORIA DE VEHICULO** - La definición de la Unión Europea de los diferentes tipos de E-Bikes, quien y donde deben ser usadas, equipamiento adicional necesario como luces y aparatos de señalización así como cualquier seguro o licencia necesaria.

**EDAD MINIMA DEL CONDUCTOR** - La edad mínima del conductor de una E-Bike puede ser requerida, así como la limitación de velocidad y equipamientos necesarios (luces, casco, matrícula, luces de indicación, etc)

Acate las leyes locales de su estado o país relativas a las restricciones de edad mínima de conducción de las E-Bike.

Consulte con su distribuidor autorizado Cannondale toda la información disponible sobre las regulaciones de una bicicleta de eléctrica de pedaleo asistido en su zona.

Por favor consulte el **APENDICE DE MODELOS** de este suplemento para más información

### Operaciones

#### ADVERTENCIA

**UTILICE SIEMPRE UN CASCO DE BICICLETA APROPIADO ADEMÁS DE LAS DEMÁS DEMAS PRENDAS PROTECTORAS (GUANTES, PROTECCIONES Y CALZADO DE CICLISMO)**

**IMPORTANCIA DE LA PRÁCTICA** - Para reducir al mínimo los riesgos asociados con el uso de esta bicicleta, antes de usarla debe habituarse al funcionamiento y prestaciones de la bicicleta y componentes en una segura y poco transitada hasta conseguir la confianza necesaria con el manejo de la bicicleta.

**NO PEDALEAR "SIN MANOS"** - Mantener siempre las manos en el manillar mientras conduce la bicicleta. Si quita sus manos del manillar mientras usted está pedaleando podría perder el control de la bicicleta.

**CAMBIO DEL NIVEL DE ASISTENCIA EN MARCHA** - Si se cambia el nivel de asistencia de la transmisión en marcha, se aumentará o se disminuirá la aceleración de la bicicleta. Debes anticipar este cambio de velocidad y reaccionar de manera apropiada según las condiciones (por ejemplo, senderos resbaladizos, curvas cerradas, superficies inestables o irregulares). Configura el nivel de asistencia en "ECO" (menor asistencia) u "OFF" (Apagado) antes de descensos en senderos técnicos (por ejemplo, curvas y contracurvas cerradas barranco abajo).

**CUANDO NO UTILICE LA BICICLETA - APAGUE EL MOTOR Y DESMONTE LA BATERIA, LLAVES Y UNIDAD DE CONTROL Y GUARDELAS EN LUGAR SEGURO PARA EVITAR EL USO NO AUTORIZADO.** Desmonte la batería y la llave cuando deje aparcada la bici durante largos periodos de tiempo.

**NO UTILICE LA BICICLETA SIN LA BATERIA. ASEGURESE DE QUE LA BATERIA ESTÁ COMPLETAMENTE CARGADA ANTES DE CADA USO.** Con esto se asegurará de disponer de suficiente energía para la iluminación y el motor de la bicicleta

**NO DESMONTE LAS LUCES NI LOS REFLECTANTES Y NO UTILICE LA BICICLETA SI NO FUNCIONAN. NO PERMITA A LOS NIÑOS MANIPULAR LA E-BIKE O SUS PIEZAS CONECTE EL MOTOR ÚNICAMENTE CUANDO SE ENCUENTRE SENTADO EN EL SILLÍN.**

# INFORMACIÓN SOBRE SEGURIDAD

**ACTIVACION ACCIDENTAL** - Desmunte la batería de la bicicleta antes de manipular la bicicleta si usted la transporta en coche o avión. La activación accidental del sistema podría provocar graves lesiones.

El motor no funcionará sin el display o consola de control conectado a su base correctamente. Si el display o consola de control se desconecta de su base durante el uso de la bicicleta, el sistema se desconectará. Si esto sucede, usted deberá detener la bicicleta, desconectar el sistema, colocar de nuevo correctamente el display o consola de control a su base y entonces encender de nuevo el sistema para continuar. Desmunte el display o consola de control cuando no utilice la bicicleta para prevenir el uso no autorizado.

**POLIZAS DE SEGUROS** - Algunas pólizas de seguro (responsabilidad civil y accidentes) pueden no proporcionar cobertura en accidentes relativos al uso de esta bicicleta. Para determinar si esta cobertura está proporcionada consulte a su agente o compañía de seguros. Asegúrese, también de que su Speed E-Bike está asegurada y registrada en conformidad con las leyes locales.

**CONDUZCA DE FORMA SENSIBLE Y RESPONSABLE** - La potencia desarrollada por un ciclista con la ayuda de un sistema eléctrico de pedaleo asistido significa que el usuario puede alcanzar altas velocidades y por tanto aumentar el riesgo de sufrir accidentes graves.

Preste atención a los demás vehículos, ciclistas, peatones y animales. Siempre use su bicicleta a una velocidad controlada y segura. Es su responsabilidad anticiparse y reaccionar para no provocar accidentes.

**LAS BICICLETAS ELÉCTRICAS SON MÁS PESADAS QUE LAS BICICLETAS DE MONTAÑA NORMALES.** Esta bicicleta tiene manillar y neumáticos anchos y no dispone de caballete integrado que permita mantenerla en posición vertical. Siempre debes guardar la bicicleta en un lugar seguro, lejos de niños, automóviles o animales que puedan hacer que se desestabilice y les cause daños al caer.

**NO USE O INTENTE USAR SU E-BIKE BAJO EL AGUA O SUMERGIR NINGUNA DE LAS PIEZAS DE LA BICICLETA.** Si usted usa su bicicleta bajo el agua puede perder el control de la bicicleta o el sistema de pedaleo asistido puede quedar destruido o dañado

## Commuting

### ADVERTENCIA

**EQUIPAMIENTO** - Cualquier bicicleta, incluyendo las E-Bikes, deben estar equipadas adecuadamente, incluyendo todos los requerimientos legales, como luces, señales y registros. Pregunte a su distribuidor Cannondale si su bicicleta está preparada y correctamente equipada para el uso requerido.

**PELIGROS** - Utilizar una E-Bike para traslados diarios no es menos peligroso que cualquier otro tipo de bicicleta convencional o un automóvil. Las E-Bikes no están diseñadas para protegerle en caso de accidente. No dé por hecho que la bicicleta o sus prestaciones podrán por sí mismas protegerle o evitar que usted se vea involucrado en un accidente.

**USO NOCTURNO** - Utilizar una E-Bike o una bicicleta convencional por la noche es muy peligroso. Lea el apartado "Uso Nocturno" del manual de usuario Cannondale para más información sobre los peligros del uso nocturno.

**Usted debe usar la bicicleta extremando precauciones para reducir el riesgo de sufrir lesiones graves o incluso la muerte.**

## No deben usarse asientos para niños ni remolques

### ADVERTENCIA

No está permitido ni se pueden usar asientos para niños ni remolques o soportes con las bicicletas eléctricas Cannondale.

**SI IGNORAS ESTAS ADVERTENCIAS, PODRÍAS SUFRIR LESIONES GRAVES, PARÁLISIS O MUERTE.**

## INFORMACIÓN SOBRE SEGURIDAD

### Batería y Cargador

#### PELIGRO

El voltaje de la batería debe coincidir con el voltaje del cargador. De otro modo podría existir un riesgo de incendio y explosión.

#### ADVERTENCIA

**SUSTITUCION** - Utilice únicamente la batería y cargador indicados en el MODELO TECNICO de este suplemento. No utilice otras baterías o cargadores. No utilice el cargador para cargar otros modelos de baterías.

**PREVENCION DE DAÑOS** - No golpee la batería o el cargador. No abra, desmonte o modifique la batería o el cargador. No hay ninguna parte interna que requiera mantenimiento por parte del usuario.

Aleje la batería de la luz solar intensa. Mantenga la batería lejos de fuentes de calor. El calor puede estropear la batería.

Mantenga la batería alejada de clips, monedas, llaves, clavos, tornillos o cualquier pieza pequeña metálica para evitar cortocircuitos de la batería. Los cortocircuitos de la batería pueden provocar quemaduras por incendios o explosiones

**ACTIVACION ACCIDENTAL** - Desconecte siempre la batería de la bicicleta antes de utilizar la bicicleta o transportarla en coche o avión. La activación accidental del sistema de pedaleo asistido puede provocar lesiones graves.

**ALMACENAMIENTO Y TRANSPORTE** - Cuando la batería no esté en uso en la bicicleta, su transporte está sujeto a las regulaciones de materiales peligrosos. Pueden existir embalajes y etiquetados específicos. Contacte con las autoridades locales para conocer los requerimientos específicos. Nunca transporte una batería estropeada. Aísle los puntos de contacto de la batería antes de embalarla. Embale la batería en un embalaje de transporte apropiado para prevenir danos

La batería debe ser desconectada de la bicicleta antes de viajar en avión y puede ser sujeto de regulaciones especiales por parte de la compañía aérea.

**RECARGA DE LA BATERIA**- Quite la batería de la bicicleta antes de recargarla. Haga la carga en el interior y permita que la batería se adapte a la temperatura ambiente antes de recargarla. Asegúrese de que el cargador y el enchufe son del mismo voltaje.

Coloque el cargador y la batería en el interior en una zona limpia y con buena ventilación. Asegúrese de que no hay combustibles cercanos a la zona de carga de la batería para evitar incendios en caso de chispazos o sobrecalentamiento. Mantenga las aberturas de ventilación del cargador abiertas y sin obstruir. No cubra el cargador o la batería durante la carga.

Desconecte la batería del cargador cuando esté completamente cargada. No deje la batería completamente cargada conectada al cargador. Desconecte el cargador del enchufe eléctrico de la pared cuando no esté en uso.

Realice las operaciones de mantenimiento del cargador y de la batería tal y como indican las instrucciones del fabricante.

**DESECHOS** - La batería y el cargador contienen materiales bajo regulaciones y deben ser desechados en concordancia con las leyes locales y o nacionales. No arroje la batería o el cargador al fuego, agua o contenedores de basura ordinarios. Lleve la batería y el cargador a un centro de reciclaje adecuado.



**NO OBSERVAR ESTAS ADVERTENCIAS PUDE RESULTAR EN INCENDIOS ELECTRICOS, EXPLOSION, QUEMADURAS SEVERAS O ELECTROCUCION**



# INFORMACIÓN SOBRE SEGURIDAD

## Caballete

### ADVERTENCIA

Su E-Bike esta equipada con caballete:

No se siente en la bicicleta con el caballete sin plegar. El caballete no esta diseñado para soportar el peso de una persona.

Asegurese de que el caballete esta plegado antes de usar la bicicleta. El caballete se pliega automaticamente cuando la bicicleta no esta inclinada y apoyada sobre el. Asegurese de aparacar su bicicleta en las superficies apropiadas.

El caballete solo puede ser instalado por un profesional y debe ser completamente compatible con el cuadro de su bicicleta. No se deben hacer modificaciones en el cuadro para instalar cualquier tipo de caballete.

## Portabultos Trasero

### ADVERTENCIA

En la sección **APENDICE DE MODELOS** de este suplemento podrá comprobar si puede montar un portabultos trasero de forma segura.

El portabultos trasero debe ser montado solamente por un mecánico profesional y debe ser totalmente compatible con el cuadro de su bicicleta. No se deben hacer modificaciones en el cuadro para montar cualquier portabultos.

No sobrecargue el portabultos trasero. Asegúrese de que la carga está fijada correctamente y de forma segura.

Compruebe el **LIMITE DE CARGA MAXIMO DEL PORTABULTOS** que podrá encontrar en la sección **APENDICE DE MODELOS** de este suplemento.

La instalación inapropiada o incorrecta de un portabultos, modificar el cuadro de la bicicleta para montar un portabultos o sobrecargar el portabultos puede crear condiciones de uso peligrosas

## Mantenimiento

Ver también MANTENIMIENTO en este suplemento

### ADVERTENCIA

Las E-Bikes necesitan mantenimiento. No ignore los mantenimientos necesarios para su bicicleta.

A continuación unas tareas de mantenimiento que requieren atención frecuente:

- Presión de los neumáticos y desgaste - revisar frecuentemente
- Pastillas de freno y frenos - revisar y sustituir pastillas de freno frecuentemente
- Cadena/ correa de transmisión - limpiar e inspeccionar frecuentemente. Sustituir cuando estén desgastadas
- Los cierres rápidos de las ruedas se pueden aflojar con el paso del tiempo. Un mecánico de bicicletas profesional debe revisar los cierres rápidos y accesorios montados periódicamente.

**SI IGNORAS ESTAS ADVERTENCIAS, PODRÍAS SUFRIR LESIONES GRAVES, PARÁLISIS O MUERTE.**

## MANTENIMIENTO

La tabla siguiente enumera sólo los elementos suplementarios de mantenimiento. Por favor, consulte el Manual de instrucciones de la bicicleta Cannondale para más información sobre el mantenimiento básico de la bicicleta: Consulte a su Representante Cannondale para establecer un programa completo de mantenimiento para su estilo de ciclismo, los componentes y las condiciones de utilización. Observar las recomendaciones de mantenimiento proporcionadas por los fabricantes de componentes para las diferentes piezas de su bicicleta.

### COMPRUEBE LOS SIGUIENTES PUNTOS ANTES DE CADA USO:

- Compruebe que la batería está completamente cargada y fijada correctamente a la bicicleta
- Compruebe la presión y el estado de desgaste de los neumáticos y ruedas. Asegúrese de que los cierres de las ruedas están cerrados y apretados correctamente
- Compruebe el estado de la transmisión. Asegúrese de que está limpia y bien lubricada. El desgaste de la cadena en una E-Bike es más rápido comparado con las bicicletas convencionales. Necesita revisión frecuente y sustitución cuando sea necesario
- Compruebe el correcto funcionamiento de las luces delantera y trasera.
- Revise los frenos de la bicicleta, asegúrese de su correcto funcionamiento. El desgaste del conjunto de frenos de una E-Bike es más rápido comparado con una bicicleta convencional. El sistema necesita revisiones frecuentes y la sustitución de las piezas de desgaste cuando sea necesario.
- Revise el estado de los cables eléctricos (sin signos de desgaste o abrasión)
- Compruebe que el sistema de pedaleo asistido funciona correctamente
- Si su E-Bike está equipada con un sistema de iluminación, luces de freno, luces de posición e iluminación de matrícula, asegúrese de que cada una de esas luces funciona correctamente. Asegúrese de que la matrícula está limpia y se puede leer

**SI ENCUENTRA ALGUNA PIEZA ESTROPEADA. NO USE LA BICICLETA, CONTACTE CON SU DISTRIBUIDOR CANNONDALE AUTORIZADO.**

### TAREAS QUE DEBE EFECTUAR UN DISTRIBUIDOR CANNONDALE:

Después de recorrer los primeros 150 km, recomendamos que lleves la bicicleta a tu distribuidor Cannondale para una revisión inicial. En esta revisión se deben comprobar el sistema de pedaleo asistido, las condiciones de la cadena de accionamiento, el funcionamiento adecuado de los cambios, los accesorios, las condiciones de las ruedas y los neumáticos, los frenos, etc. Esta visita te ayudará a establecer un programa para las próximas visitas que se adecue al modo de usar tu bicicleta y al lugar por donde circulas.

Cada 1000 km, lleva la bicicleta a tu distribuidor Cannondale para que realice una inspección periódica detallada, ajustes y la sustitución de las piezas de desgaste de toda la bicicleta. Las bicicletas con pedaleo asistido (bicicletas eléctricas) pueden desgastar más rápidamente las ruedas, los neumáticos, la cadena de accionamiento y los frenos.

### ADVERTENCIA

**TODA PIEZA DE UNA BICICLETA MAL MANTENIDA PUEDE ROMPERSE O FALLAR, CAUSANDO UN ACCIDENTE EN EL QUE UD. PUEDE MORIR, SUFRIR LESIONES GRAVES O QUEDAR PARALÍTICO.**

Por favor pida a su Representante Cannondale que le ayude a desarrollar un programa completo de mantenimiento, que incluya una lista de las piezas que USTED puede controlar regularmente. Los controles frecuentes son necesarios para identificar los problemas que pueden resultar en un accidente.

## Sistema de Pedaleo Asistido

### NOTIFICACIÓN

Los componentes del Sistema de Pedaleo Asistido solo deben ser reparados en un centro de servicio autorizado. Esto asegurará la calidad y seguridad del sistema de pedaleo asistido.

Nunca intente abrir o desmontar partes del sistema de pedaleo asistido del cuadro o manipularlas usted mismo. Otros componentes de la transmisión de la bicicleta eléctrica (cadena, plato, cassette trasero, desviador trasero, bielas) deben ser manipulados por un Distribuidor Autorizado Cannondale.

Las piezas de recambio deben ser idénticas a las especificaciones originales de Cannondale para esta bicicleta. Vea el **APÉNDICE DE MODLEOS** en este suplemento. Sustituir componentes sin respetar las especificaciones originales puede resultar en sobrecargas u otros daños en el motor.

El desmontaje o apertura del motor en un centro no autorizado anulará la garantía.

## Limpieza

Para limpiar la bicicleta, utiliza una esponja húmeda o un cepillo suave utilizando sólo agua y un jabón suave. Lava la esponja con frecuencia. No rocíes agua.

### NOTIFICACIÓN

No utilices un pulverizador a presión ni seques con aire comprimido. Esto hace que la suciedad se introduzca en las zonas selladas y en los componentes o conexiones eléctricos, favoreciendo su corrosión, daños inmediatos o un desgaste más rápido.



### ADVERTENCIA

**MANTÉN LOS COMPONENTES ELÉCTRICOS ALEJADOS DEL AGUA.**

**ASEGÚRATE DE QUE LA BICICLETA SE MANTIENE EN POSICIÓN VERTICAL DE FORMA SEGURA Y DE QUE NO PUEDA CAER ACCIDENTALMENTE MIENTRAS LA ESTÁS LIMPIANDO.**

No confíes en el pie de apoyo. Utiliza un soporte de rueda portátil resistente para sujetar la bicicleta en posición vertical.

## Llaves

**Nota:** después de sucesivos usos en condiciones climáticas adversas y/o sucesivos lavados, el bombín puede perder la lubricación, dificultando su uso.

Aplica unas gotas de aceite para cadenas en la llave, insértala y acciona la cerradura. A continuación, retira y limpia la llave.

## NOTAS

Utilice esta página para escribir/registrar información importante acerca de su bicicleta:  
(por ejemplo, historial de mantenimiento, información de contacto del distribuidor, ajustes, etc.)

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

## 2020 MODELOS DE APÉNDICE

Plataforma / Región	Canvas Neo / EU			
Uso previsto - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2			
Región	EU			
Código del Modelo	C64100M	C64100F	C64200M	C64200F
Nombre del Modelo	Canvas Neo 1	Canvas Neo 1 Remixte	Canvas Neo 2	Canvas Neo 2 Remixte
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	N/A			
EPAC de acuerdo a	EN 15194			
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Performance Line CX		Bosch Active Line Plus	
Batería	Bosch PowerTube 500Wh			
Display	Bosch Purion			
Extensor de rango	Bosch PowerPack 300Wh V 400Wh V 500Wh	N/A		
Potencia máxima continua	250 W			
Poder max, Velocidad	25 km/h			
Límite de Peso en el Rack	8 kg per side			
EPAC Max. Weight (kg)	19.9 kg		21.6 kg	
Límite máximo de Peso totale	150 kg			
Manual e el Propietario de Asistencia a la Conducción	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>			

Plataforma / Región	Canvas Neo / US			
USO PREVISTO - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2			
Región	US			
Código del Modelo	C64150M	C64170U	C64250M	C64270U
Nombre del Modelo	Canvas Neo 1	Canvas Neo 1 Remixte	Canvas Neo 2	Canvas Neo 2 Remixte
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	Class 1			
EPAC de acuerdo a	N/A			
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Performance Line Speed		Bosch Active Line Plus	
Batería	Bosch PowerTube 500Wh		Bosch PowerTube 400Wh	
Display	Bosch Purion			
Extensor de rango	Bosch PowerPack 300Wh V 400Wh V 500Wh	N/A		
Potencia máxima continua	250 W			
Poder max, Velocidad	28 mph		20 mph	
Límite de Peso en el Rack	17 lbs. per side			
EPAC Max. Weight (kg)	43.9 lbs.		47.6 lbs.	
Límite máximo de Peso totale	330 lbs			
Manual e el Propietario de Asistencia a la Conducción	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>			

# cannondale

2020 - SUPLEMENTO DEL MANUAL DEL USUARIO O DE LA BICICLETA ELÉCTRICA

Plataforma / Región	Cujo Neo / US
Uso Previsto - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 4
Código del Modelo	C61250M
Nombre del Modelo	Cujo Neo 130
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	Class 1
EPAC de acuerdo a	N/A
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Shimano DU-E8000
Batería	Shimano BT-E8020
Extensor de rango	N/A
Display	Shimano EW-EN100
Potencia máxima continua	250 W
Poder max, Velocidad	20 mph
Límite de Peso en el Rack	N/A
EPAC Max. Weight	55.1 lbs
Límite máximo de Peso total	330 lbs.
Drive-Assist Owners Manual	<a href="http://si.shimano.com">http://si.shimano.com</a>

Plataforma / Región	Habit Neo / EU				Habit Neo / US	
Uso Previsto - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 4				ASTM Condition 4	
Código del Modelo	C65150M	C65250M	C65350M	C65450M	C65250M	C65450M
Nombre del Modelo	Habit Neo 1	Habit Neo 2	Habit Neo 3	Habit Neo 4	Habit Neo 2	Habit Neo 4
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	N/A				Class 1	
EPAC de acuerdo a	EN 15194				N/A	
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Performance Line CX				Bosch Performance Line CX	
Batería	Bosch PowerTube 600 Wh		Bosch PowerTube 500 Wh		Bosch PowerTube 600 Wh	Bosch PowerTube 500 Wh
Extensor de rango	N/A				N/A	
Display	Bosch Kiox		Bosch Purion		Bosch Kiox	Bosch Purion
Potencia máxima continua	250 W				250 W	
Poder max, Velocidad	25 km/h				20 mph	
Límite de Peso en el Rack	N/A				N/A	
EPAC Max. Weight	22.1 kg	22.8 kg	21.3 kg	22.3 kg	50.2 lbs.	49.2 lbs.
Límite máximo de Peso total	150 kg				330 lbs.	
Drive-Assist Owners Manual	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>					

Plataforma / Región	Quick Neo / EU		Quick Neo / US	
Uso Previsto - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2		ASTM Condition 2	
Código del Modelo	C63100M	C63200M	C63100M	C63500M
Nombre del Modelo	Quick Neo EQ	Quick Neo	Quick Neo EQ	Quick Neo
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	N/A		Class 1	
EPAC de acuerdo a	EN 15194		N/A	
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Active Line Plus		Bosch Active Line Plus	
Batería	Bosch PowerTube 500Wh	Bosch PowerTube 400Wh	Bosch PowerTube 500Wh	
Extensor de rango	N/A		N/A	
Display	Bosch Kiox	Bosch Purion	Bosch Kiox	Bosch Purion
Potencia máxima continua	250 W		250 W	
Poder max, Velocidad	25 km/h		20 mph	
Límite de Peso en el Rack	8 kg / 17 lb. per side	N/A	N/A	
EPAC Max. Weight	21 kg	18.2 kg	48 lbs	41 lbs
Límite máximo de Peso total	EU -150 kg, US - 330 lbs			
Drive-Assist Owners Manual	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>			

Plataforma / Región	Quick Neo SL / EU			
Uso Previsto - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2			
Código del Modelo	C63300M	C63300U	C63400M	C63400U
Nombre del Modelo	Quick Neo SL 1	Quick Neo SL 1 Remixte	Quick Neo SL 2	Quick Neo SL 2 Remixte
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	N/A			
EPAC de acuerdo a	EN 15194			
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Ebikeemotion X35			
Batería	Ebikeemotion X35 250Wh			
Extensor de rango	Ebikeemotion X35 250Wh	N/A	Ebikeemotion X35 250Wh	N/A
Display	N/A			
Max.. Power, Continuous	250 W			
Poder max, Velocidad	25 km/h			
Límite de Peso en el Rack	N/A			
EPAC Max. Weight	15.4 kg		15.2 kg	
Límite máximo de Peso total	150 kg			
Drive-Assist Owners Manual	<a href="https://www.ebikeemotion.com/web/download-center/">https://www.ebikeemotion.com/web/download-center/</a>			

# cannondale

2020 - SUPLEMENTO DEL MANUAL DEL USUARIO O DE LA BICICLETA ELÉCTRICA

Plataforma / Región	Quick Neo SL / US			
Uso Previsto - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2			
Código del Modelo	C63300M	C63300U	C63400M	C63400U
Nombre del Modelo	Quick Neo SL 1	Quick Neo SL 1 Remixte	Quick Neo SL 2	Quick Neo SL 2 Remixte
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	N/A			
EPAC de acuerdo a	EN 15194			
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Ebikemotion X35			
Batería	Ebikemotion X35 250Wh			
Extensor de rango	Ebikemotion X35 250Wh	N/A	Ebikemotion X35 250Wh	N/A
Display	N/A			
Potencia máxima continua	250 W			
Poder max, Velocidad	20 mph			
Límite de Peso en el Rack	N/A			
EPAC Max. Weight	34.0 lbs.		33.5 lbs.	
Límite máximo de Peso total	330 lbs.			
Drive-Assist Owners Manual	<a href="https://www.ebikemotion.com/web/download-center/">https://www.ebikemotion.com/web/download-center/</a>			

Plataforma / Región	Mavaro / EU			
Uso Previsto - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2			
Código del Modelo	C64500U	C64550M	C64600U	C64650M
Nombre del Modelo	Mavaro Active City	Mavaro Active	Mavaro Performance City	Mavaro Performance
EPAC Type <sup>2</sup>	N/A			
EPAC de acuerdo a	EN 15194			
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Active Line Plus		Bosch Performance Line Cruise	
Batería	Bosch PowerPack 500Wh		Bosch PowerPack 500Wh	
Extensor de rango	N/A			
Display	Bosch Purion			
Potencia máxima continua	250 W			
Poder max, Velocidad	25 km/h			
Límite de Peso en el Rack	25 kg			
EPAC Max. Weight	22.0 kg	22.0 kg	22.2 kg	22.2 kg
Límite máximo de Peso total	150 kg			
Manual e el Propietario de Asistencia a la Conducción	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>			



Plataforma / Región	Mavaro Neo/ EU				/ US
Uso Previsto - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2				
Código del Modelo	C64100U	C64200U	C64300U	C64400U	C64159U
Nombre del Modelo	Mavaro Neo City 1	Mavaro Neo City 2	Mavaro Neo City 3	Mavaro Neo City 4	Mavaro Neo City
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	N/A				Class 1
EPAC de acuerdo a	EN 15194				N/A
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Performance Line Cruise	Bosch Active Line Plus			Bosch Active Line Plus
Batería	Bosch PowerPack 500Wh			Bosch PowerPack 400Wh	Bosch Power-Pack 400Wh
Extensor de rango	N/A				N/A
Display	Bosch Purion				Bosch Purion
Potencia maxima continúa	250 W				250 W
Poder max, Veelocidad	25 km/h				20 mph
Límite de Peso en el Rack	25 kg				55 lbs.
EPAC Max. Weight	22.8 kg	23.4 kg	22.5 kg	23 kg	49 lbs.
Límite máximo de Peso totale	150 kg				330 lbs.
Drive-Assist Owners Manual	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>				

Plataforma / Región	Moterra / EU			
USO PREVISTO - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 4			
Código del Modelo	C65100M	C65120M	C65200M	C65300M
Nombre del Modelo	Moterra 1	Moterra SE	Moterra 2	Moterra 3
EPAC Type <sup>2</sup>	EN 15194			
EPAC de acuerdo a	N/A			
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Performance Line CX			
Batería	Bosch PowerTube 600Wh		Bosch PowerTube 500Wh	
Extensor de rango	N/A			
Display	Bosch Kiox	Bosch Purion		
Potencia máxima continua	250 W			
Poder max, Velocidad	25 km/h			
Límite de Peso en el Rack	25 kg			
EPAC Max. Weight	23.3 kg	24.0 kg	23.2 kg	21.9 kg
Límite máximo de Peso total	150 kg			
Manual e el Propietario de Asistencia a la Conducción	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>			

Platform / Región	Moterra / US			
USO PREVISTO - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 4			
Código del Modelo	C65100M	C65120M	C65200M	C65300M
Nombre del Modelo	Moterra 1	Moterra SE	Moterra 2	Moterra 3
EPAC Type <sup>2</sup>	Class 1			
EPAC de acuerdo a	N/A			
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Performance Line CX			
Batería	Bosch PowerTube 600Wh		Bosch PowerTube 500Wh	
Extensor de rango	N/A			
Display	Bosch Kiox	Bosch Purion		
Potencia máxima continua	250 W			
Poder max, Velocidad	20 mph			
Límite de Peso en el Rack	N/A			
EPAC Max. Weight (kg)	51.3 lbs.	52.9 lbs.	51.1 lbs.	48.3 lbs.
Límite máximo de Peso total	330 lbs.			
Manual e el Propietario de Asistencia a la Conducción	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>			

Plataforma / Región	Supersix EVO NEO / EU			US		
USO PREVISTO - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2			ASTM Condition 2		
Código del Modelo	C66150M	C66250M	C66350M	C66150M	C66250M	C66350M
Nombre del Modelo	SuperSix EVO Neo 1	SuperSix EVO Neo 2	SuperSix EVO Neo 3	SuperSix EVO Neo 1	SuperSix EVO Neo 2	SuperSix EVO Neo 3
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	N/A			Class 1		
EPAC de acuerdo a	EN 15194			N/A		
Sistema de Asistencia al Pedaleo	EbikeMotion X35			EbikeMotion X35		
Batería	EbikeMotion X35 250Wh			EbikeMotion X35 250Wh		
Extensor de rango	EbikeMotion X35 250Wh			EbikeMotion X35 250Wh		
Display	N/A			N/A		
Potencia máxima continua	250 W			250 W		
Poder max, Velocidad	25 km/h			20 mph		
Límite de Peso en el Rack	N/A			N/A		
EPAC Max. Weight	11.3 kg	12.4 kg	12.4 kg	25.0 lbs.	27.4 lbs.	27.3 lbs.
Límite máximo de Peso total	150 kg			330 lbs.		
Drive-Assist Owners Manual	<a href="https://www.ebikeMotion.com/web/download-center/">https://www.ebikeMotion.com/web/download-center/</a>					

Platform / Región	Synapse Neo / EU				US	
USO PREVISTO - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2				ASTM Condition 2	
Código del Modelo	C67100M	C67200M	C67300M	C67400M	C67100M	C67300M
Nombre del Modelo	Synapse Neo 1	Synapse Neo EQ	Synapse Neo SE	Synapse Neo 2	Synapse Neo 1	Synapse Neo SE
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	N/A				Class 1	
EPAC de acuerdo a	EN 15194				N/A	
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Active Line Plus				Bosch Active Line Plus	
Batería	Bosch PowerTube 500Wh				Bosch PowerTube 500Wh	
Extensor de rango	N/A				N/A	
Display	Bosch Purion				Bosch Purion	
Potencia máxima continua	250 W				250 W	
Poder max, Velocidad	25 km/h				20 mph	
Límite de Peso en el Rack	N/A	8 kg per side	N/A		N/A	
EPAC Max. Weight	17.7 kg	19 kg	18.4 kg	17.8 kg	39.0 lbs.	40.6 lbs.
Límite máximo de Peso total	150 kg				330 lbs.	
Drive-Assist Owners Manual	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>					

# cannondale

2020 - SUPLEMENTO DEL MANUAL DEL USUARIO O DE LA BICICLETA ELÉCTRICA

Plataforma / Región	Tesoro Neo X / EU			
USO PREVISTO - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2			
Código del Modelo	C66100M	C66100F	C66200M	C66200F
Nombre del Modelo	Tesoro Neo X 1	Tesoro Neo X 1 Remixte	Tesoro Neo X 2	Tesoro Neo X 2 Remixte
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	N/A			
EPAC de acuerdo a	EN 15194			
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Performance Line CX			
Batería	Bosch PowerTube 500Wh			
Extensor de rango	Bosch Power-Pack 300Wh V 400Wh V 500Wh	N/A	Bosch Power-Pack 300Wh V 400Wh V 500Wh	N/A
Display	Bosch Kiox		Bosch Purion	
Potencia máxima continua	250 W			
Poder max, Velocidad	25 km/h			
Límite de Peso en el Rack	15 kg			
EPAC Max. Weight	23.3 kg	23.3 kg	24 kg	24 kg
Max. Weight, Total	150 kg			
Drive-Assist Owners Manual	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>			

Plataforma / Región	Tesoro Neo X / EU	
USO PREVISTO - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2	
Código del Modelo	C66300M	C66300F
Nombre del Modelo	Tesoro Neo X 3	Tesoro Neo X 3 Remixte
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	N/A	
EPAC de acuerdo a	EN 15194	
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Active Line Plus	
Batería	Bosch PowerTube 500Wh	
Extensor de rango	N/A	
Display	Bosch Purion	
Potencia máxima continua	250 W	
Poder max, Velocidad	25 km/h	
Límite de Peso en el Rack	15 kg	
EPAC Max. Weight	24.7 kg	
Límite máximo de Peso total	150 kg	
Drive-Assist Owners Manual	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>	

Plataforma / Región	Tesoro Neo X / US			
USO PREVISTO - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2			
Código del Modelo	C66160M	C66170U	C66360M	C66370U
Nombre del Modelo	Tesoro Neo X 1	Tesoro Neo X 1 Remixte	Tesoro Neo X 3	Tesoro Neo X 3 Remixte
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	Class 1			
EPAC de acuerdo a	N/A			
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Performance Line Speed		Bosch Active Line Plus	
Batería	Bosch PowerTube 500Wh		Bosch PowerTube 400Wh	
Extensor de rango	Bosch PowerPack 300Wh V 400Wh V 500Wh	N/A		
Display	Bosch Kiox		Bosch Purion	
Potencia máxima continua	250 W			
Poder max, Velocidad	20 mph			
Límite de Peso en el Rack	33 lbs.			
EPAC Max. Weight	50 lbs.	50 lbs.	55 lbs.	55 lbs.
Límite máximo de Peso total	330 lbs.			
Drive-Assist Owners Manual	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>			

Plataforma / Región	Trail Neo / EU		
USO PREVISTO - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 3		
Código del Modelo	C61100M	C61200M	C61300M
Nombre del Modelo	Trail Neo 1	Trail Neo 2	Trail Neo 3
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	N/A		
EPAC de acuerdo a	EN 15194		
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Bosch Performance Line CX		Bosch Active Line Plus
Batería	Bosch PowerTube 500Wh		Bosch PowerTube 400Wh
Extensor de rango	Bosch PowerPack 300Wh V 400Wh V 500Wh		N/A
Display	Bosch Purion		
Potencia máxima continua	250 W		
Poder max, Velocidad	25 km/h		
Límite de Peso en el Rack	N/A		
EPAC Max. Weight	19.8 kg	22 kg	22.4 kg
Límite máximo de Peso total	150 kg		
Drive-Assist Owners Manual	<a href="https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/">https://www.bosch-ebike.com/de/service/downloads/</a>		

# cannondale

2020 - SUPLEMENTO DEL MANUAL DEL USUARIO O DE LA BICICLETA ELÉCTRICA

Plataforma / Región	Treadwell Neo / EU			
USO PREVISTO - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2			
Código del Modelo	C63150M	C63150U	C63250M	C63250U
Nombre del Modelo	Treadwell Neo	Treadwell Neo Remixte	Treadwell Neo EQ	Treadwell Neo EQ Remixte
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	N/A			
EPAC de acuerdo a	EN 15194			
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Ebikemotion X35			
Batería	Ebikemotion X35 250Wh			
Extensor de rango	Ebikemotion X35 250Wh	N/A	Ebikemotion X35 250Wh	N/A
Display	N/A			
Potencia máxima continua	250 W			
Poder max, Velocidad	25 km/h			
Límite de Peso en el Rack	N/A		10 kg	
EPAC Max. Weight	15.1 kg	15.2 kg	17.5 kg	17.6 kg
Límite máximo de Peso total	150 kg			
Manual e el Propietario de Asistencia a la Conducción	<a href="https://www.ebikemotion.com/web/download-center/">https://www.ebikemotion.com/web/download-center/</a>			

Plataforma / Región	Treadwell Neo / US			
USO PREVISTO - condición <sup>1</sup>	ASTM Condition 2			
Código del Modelo	C63150M	C63150U	C63250M	C63250U
Nombre del Modelo	Treadwell Neo	Treadwell Neo Remixte	Treadwell Neo EQ	Treadwell Neo EQ Remixte
EPAC Type <sup>2</sup> / E-Bike Class <sup>3</sup>	Class 1			
EPAC de acuerdo a	N/A			
Sistema de Asistencia al Pedaleo	Ebikemotion X35			
Batería	Ebikemotion X35 250Wh			
Extensor de rango	Ebikemotion X35 250Wh	N/A	Ebikemotion X35 250Wh	N/A
Display	N/A			
Potencia máxima continua	250 W			
Poder max, Velocidad	20 mph			
Límite de Peso en el Rack	N/A		22 lbs.	
EPAC Max. Weight	33.3 lbs.	33.5 lbs.	38.6 lbs.	38.8 lbs.
Límite máximo de Peso total	330 lbs.			
Manual e el Propietario de Asistencia a la Conducción	<a href="https://www.ebikemotion.com/web/download-center/">https://www.ebikemotion.com/web/download-center/</a>			



**WWW.CANNONDALE.COM**

© 2019 Cycling Sports Group

2020 Electric Bikes Suplemento del manual del usuario

137367

**CANNONDALE USA**

Cycling Sports Group, Inc.  
1 Cannondale Way,  
Wilton CT, 06897, USA  
1-800-726-BIKE (2453)  
[www.cannondale.com](http://www.cannondale.com)

**CANNONDALE EUROPE**

Cycling Sports Group Europe, B.V.  
Hanzepoort 27, 7575 DB, Oldenzaal  
[contacto@cyclingsportsgroup.com](mailto:contacto@cyclingsportsgroup.com)

**CANNONDALE UK**

Cycling Sports Group  
Vantage Way, The Fulcrum,  
Poole, Dorset, BH12 4NU  
+44 (0)1202732288  
[sales@cyclingsportsgroup.co.uk](mailto:sales@cyclingsportsgroup.co.uk)